

耶穌為什麼揀選伯多祿



為什麼耶穌在眾多門徒中，揀選了伯多祿（本名西滿）成為祂教會的基石領袖？耶穌與門徒在瑪竇福音第 16 章 13-19 節中的對話，揭示了耶穌如何因著伯多祿勇敢的信仰宣認，而揀選他為「盤石」。耶穌問祂的門徒說：「人們說人子是誰？」門徒說：「有人說是洗者若翰；有人說是厄里亞；也有人說是耶肋米亞，或者先知中的一位。」但耶穌把問題轉向他們，再次問道：「你們說我是誰？」伯多祿對耶穌說：「祢是默西亞，永生天主之子。」（瑪 16:16）沒有其他門

徒宣認對耶穌的信仰——安德肋沒有，雅各伯或若望沒有，任何其他門徒也沒有——只有伯多祿自己。耶穌對伯多祿說：「約納的兒子西滿，你是有福的，因為不是肉和血啟示了你，而是我在天之父。」這些話表明了，正當耶穌準備指定伯多祿為祂建立教會的「盤石」時，天父不僅完全同意，而且親自參與其中。

耶穌揀選一個有缺點、平凡的漁夫，延續了聖經中的一個重要主題：天主在強大和驕傲的人之外揀選軟弱與謙卑的人，藉著人性的軟弱工作。在舊約中，天主揀選了梅瑟帶領祂的選民離開埃及的奴役，儘管梅瑟試圖推託說：「我不是個有口才的人……我原是笨口結舌的人。」（出 4:10）天主也揀選了達味，一個年輕的牧童、葉瑟兒子中最卑微的一個，然而天主揀選了他作君王並戰勝巨人歌利亞（參閱 撒下 16, 17）。另一個例子是艾斯德爾，一個孤苦的猶太女子，她最終登上了波斯王后之位，並冒着生命危險阻止了滅絕她族人的陰謀（參閱 艾 7-9）。

在新約中，聖保祿告誡格林多的早期基督徒，只能以主為榮：「凡要誇耀的，應因主而誇耀。」（格前 1:31）聖保祿重申了這個聖經主題，他說：「天主偏召選了世上愚妄的，為羞辱那有智慧的；召選了世上懦弱的，為羞辱那堅強的；甚而天主召選了世上卑賤的和受人輕視的，以及那些一無所有的，為消滅那些有的，為使一切有血肉的人，在天主前無所誇耀。」（格前 1:27-29）一切光榮全歸於天主，唯獨歸於天主。

我們如何在日常生活中活出這個關於人類軟弱與謙卑的聖經主題？一個非常好的方法是完全交託。完全交託於天主意味著放棄我們對生活擁有絕對控制權的需求，並增長我們對天主的信賴。這不是一次性的事件，而是一項將我們的恐懼、渴望和計劃交給天主的日常實踐。完全交託有四大支柱：（1）放棄控制——這意味着停止強求結果，將我們的恐懼、計劃和渴望交給天主，並提醒自己天主是掌權者，而不是我們。

（2）承認我們的局限——這意味着我們應該對世界有真實的看法，明白我們無法

耶穌聖名華人天主堂

THE HOLY NAME of Jesus CHINESE CATHOLIC MISSION

5395 Light Circle NW, Norcross GA 30071 678-691-3261 hnojatl.org

每週公告 Weekly Bulletin

2026 年八月二十三日 August 23, 2026

修復或管理一切，並祈求天主賜予我們勇氣和力量去面對每一天的挑戰。（3）回憶過去的恩寵——這意味着回顧天主過去如何帶領我們度過艱難時刻，以及我們從中學到了什麼。（4）實踐每日交託——這意味着放下微小的失望與挫折、過分嚴格，並且不要像擔憂重大事件那樣去擔憂每一個小問題。

堂區議會報告

天主教成人慕道班（OCIA）询问时期现在已经开始：在此期间，有意成为天主教徒的人士可以询问有关天主教信仰和成人慕道班(OCIA)的问题。欢迎所有有意人士联络刘神父或任何堂区成员，参与弥撒圣祭，并参加堂区的各项活动。如果您认识对成为天主教徒感兴趣的人士，现在正是与他们联系并为他们祈祷的好时机。

2026-2027 学年主日学报名于 8 月 16 日开始。课程于今日开始。我们欢迎所有年龄的儿童一起来学习天主教的信仰！

我们正在为青少年制定信仰培育课程，我们将随时向大家通报进展。

我们将开设今年秋季和明年春季的中文课程。上课时间安排在周六和周日。2026 年秋季学期将于 8 月 15 日及 16 日开始，2027 年春季学期将于 1 月 9 日及 10 日开始。2026 年秋季和 2027 年春季的课程表已发布在我们教会的网站 hnojat1.org 上。

我们也将开设新的课程，帮助本堂教友学习英语交谈。课程将于每周日上午 10:30 弥撒后举行。

您知道您可以從退休帳戶直接捐款給教會嗎？每次從退休帳戶提款都會被計入應稅收入。但是，如果您透過「合格慈善捐款」(Qualified Charitable Distribution, 簡稱 QCD) 向符合資格的慈善機構捐款（最高可達 108,000 美元），這些捐款雖然不能抵稅，但卻可以不計入應稅收入。許多退休老人利用這種策略來降低應稅收入，同時也能滿足國稅局最低提款額(Required Minimum Distribution, 簡稱 RMD)的要求，而不會增加調整後總收入(AGI)。請諮詢您的財務顧問或聯絡您的退休帳戶專家。

禱告名單：卞成章、李述萱、譚海泉、卞美懿、陳書鵬、陳建新、梁陳靜和徐泰成。

彌撒時間	告解時間	查經時間
週日上午 10:30 (中文)	與神父預約	週三上午 10:00 (中文)
週日下午 2:00 (英文)		
	傅油聖事	朝拜聖體
週一中午 12:00 (英文)	首週日上午 10:30 弥撒後	週日上午 9:00 至 10:00
週二中午 12:00 (英文)	首周五晚間 6:30 彌撒後	
週三中午 12:00 (中文)		
週五中午 12:00 (英文)		
首週五晚間 6:30 (英文)		